

17. август 2020

Ресорт актуално

Брой номер 17

Брошура на ресорта за интеграция и миграция в гр. Вупертал



Скъпи читатели,

Лятната ваканция приключи и голяма част от жителите на града се завърнаха от отпуска и училищата вече започнаха. Макар че всичко изглежда като преди ние трябва да се придържаме към правилата по време на пандемията. Особено когато броят на заразените в града се покачва.

Бъдете внимателни и се грижете за себе си и за останалите около Вас.

1. **Обща информация**

Задължително носене на маска в обществения транспорт

Всички, които в обществения транспорт (като автобус, трамвай, метро) не носят маска, ще бъдат глобени с по 150€. Освен това трябва незабавно да слезете на следващата спирка.

В провинцията остават взетите мерки за коронавируса до 31. август 2020 включително.

[Weitere und ergänzende Infos](#)

Задължителен тест при завръщане от рискова зона/държава

Всеки, който влиза в Германия може в рамките на 72 часа да се тества безплатно за коронавирус. Тези, които се завръщат от рискови държави или зони са задължени да си направят тест. Алтернативно може да се предостави негативен тест, който не е по-стар от 48 часа. Ако завърналите се от рискови места не предоставят такъв тест то тогава трябва те да останат под карантина. Завърналите се трябва да се регистрират в Gesundheitsamt/ службите на здравеопазването.

[Bundesgesundheitsministerium](#)

[Aktuelle Informationen für Reisende](#)



Корона: Работа и заплащане – обобщение

Тука са актуалните новини към момента:

1. По време на кризата важи защитата от прекратяване на трудов договор. Ако работодателят ви е изкарал на Kurzarbeit може до 12 месеца да получавате Kurzarbeitergeld. Тези пари могат да бъдат максимално 87 % от загубената заплата. Информация за правата на работниците и служителите ще намерите тук на различни езици.

[Informationen zu arbeitsrechtlichen Fragen](#)

2. Информация на различни езици за финансовата подкрепа на малките предприятия и за самостоятелно заетите лица и консултация за малките и средните предприятия (KMU) и за самостоятелно заетите лица също има на следния линк.

[Informationen zur Soforthilfe](#)

3. За семействата има финансова подкрепа: към детските добавки ще има добавка, еднократна добавка от 300 Евро на дете и помощи за самотни майки и бащи. По-вече информация ще намерите тук.

[Informationen zum Kindergeldbonus](#)
[Weitere Informationen](#)

4. Подкрепа има и за предприятията, без значение колко са големи. Има кредити или намаление на данъците. Информация за това има на линка на Министерството на икономиката и енергията.

[Informationen zur Unterstützung](#)

5. Ако живеете под наем то тагава няма право договорът Ви да бъде прекратен, ако не успявате да си заплащате редовно наема. Сумата, която не сте успяли да изплатите трябва да бъде въпреки това изплатена по нататък.

[Informationen zum Kündigungsschutz](#)

6. Студенти, намиращи се в изключително трудно финансово положение могат да попълнят формуляри за финансова подкрепа. Помощта е до 500 Евро за три месеца. Освен това има следния кредит наречен KfW-Studienkredit, сега и за чуждестранни студенти.

[Überbrückungshilfe für Studierende](#)



2. Информация за новодошли, бежанци и семейства

Важна информация как да се свържете с **Ausländerbehörde**(местно бюро за чужденци) и с ресорта за интеграция

Екипът за миграция и работа с бежанци както и **Ausländerbehörde** остават на Ваше разположение под обичайните си номера и имейл адреси. Специалните телефонни номера и имейл адреси, които бяха по времето на коронавирус активни ще бъдат окончателно изключени/ деактивирани.

Дейността на **Ausländerbehörde** ще бъде по друг начин организирана и няма да има избирателни записвания на час. Системата за записване на часове е деактивирана и вече записаните часова са отказани.

На следните линкове ще намерите работното време.

[Erreichbarkeit Ausländerbehörde](#)
[Erreichbarkeit Fachbereich Integration](#)

3. Информация на родители с деца между 0 и 6

Важна информация за семействата в гр. Вупертал

Детските градини работят както преди. Въпреки това се информирайте в съответната детска градина по-подробно. Важно е децата със симптоми да останат вкъщи и да бъдат наблюдавани поне 24 часа и да не ходят на детска. Ако няма други симптоми като кашлица, температура или главоболие то тогава може да се продължи посещаването на детската градина.

Видео за правилата по време на коронавирус

За да могат децата да започнат нормално учебната година тук ще намерите видео, в което елементарно е обяснено всичко около коронавируса, така че и малките да го разбират:

[Wilma und Wilhelm](#)

4. Информация за родители с деца в задължителна училищна подготовка

Скъпи родители – важна информация за ученици, родители и семейства

Училището започна отново и за много от вас това е свързано с промени. Все още важат правилата за спазване на дистанция, носене на маска и спазване на хигиенните норми и трябва да се спазват от всички.



Моля, разговаряйте с децата на тази тема те трябва да пазят себе си и останалите и да спазват всички правила за да могат да продължават да се провеждат учебните часове присъствено.

В началните училища се носи маската само в сградата на училището. Когато децата са вече в класната стая или на детската площадка могат да я свалят .

При децата в 5-ти клас и нагоре остава задължително носенето на маска в сградата и в класната стая. Маската трябва да се носи по време на учебния час и на междучасията също.

Информирайте се на страницата на училището и при класните ръководители за предприетите мерки.

На арабски и немски има обобщение за задължителното носене на маска в училище по WDR:

[Maskenpflicht an Schulen](#)

Обща информация от Министерството на образованието и за училището по време на пандемия ще намерите тук:

[Schulministerium
Schule und Corona](#)

5. Език, професия и работа

Консултация за езикови курсове и интеграция на работния пазар

Консултация е възможно само ако имате записан час. Остават в сила предпазните мерки. Поради тази причина може да идвате само с покана, маска и по единично. По телефона може да се осигури и преводач, ако има такава нужда.

Програма „Ausbildungsplätze sichern“

Кризата не трябва да бъде пречка за развитието на младите и техните професионални успехи. Със следната програма наречена „Ausbildungsplätze sichern“ държавата подпомага предприятия, които искат да обучават професионално млади кадри.

[Informationen zum Bundesprogramm](#)

Изпуснали сте брошура? Стари издания, други езици и информация ще намерите на следния линк и под QR-кода

[Ältere Newsletter und ergänzende Informationen](#)

